



# דירת נופש בן יהודה פינת גורדון

דירת העונה

בוני אבנס

דירה בבניין מגורים משנות השבעים, נרכשה ע"י זוג צרפתיים כדי לשמש דירת נופש בחגים וחופשים. בניגוד לדירות הגדולות שנבנו ברחוב בן יהודה בשנות השלושים (כ-95 מ"ר) הדירה בת ה-60 מ"ר תאמה את מטרותיה, אך הצריכה שינויים בהתאם לרוח הזמן. במסגרת זו, המטבח הקטן והסגור נבנה מחדש כחלק מחלל המגורים, לחדר השינה הוצמד חדר רחצה, ולחדר הרחצה הכללי הוספה גם פינת כביסה.

העיצוב המינימליסטי מאזכר בנגיעה את סגנון הבאוהוס האופייני לסביבה, תוך שילוב עדין של כתמי צבע המזוהים עם האדריכלות הבינלאומית. הופעת הצבעים - כחול, אדום וצהוב - בפרטי הריהוט, בגופי התאורה ובחיפוי, יוצרת חיבור ויזואלי בין כל חלקי הדירה ואיריחי הבטון המעוטרים באותם צבעים, מקנים ייחוד לכל אחד מחדרי הרחצה, תוך חיבור נוסטלגי לעברה האקלקטי של העיר.

אדריכלית: מיכל אהרוני.  
צילומים: טל ניסים.



**Holiday flat, Ben Yehuda cnr. Gordon**  
 Adapting flat to a contemporary lifestyle  
 with inclusion of the kitchen in the  
 living area.



חלל המגורים המסתגר מפני הרחוב הסואן,  
 והמטבח הנכלל כעת בחדר המגורים.





דירת נופש, בן יהודה פינת גורדון  
חדר הרחצה הצמוד לחדר השינה  
אדריכלית: מיכל אהרונ



**Left:** The bathroom, now including the laundry corner.  
**Right:** Living room seclude from the busy street.

# ben yehuda corner gordon

## flat of the season

bonnie evans

Located in a residential building from the seventies, the flat was acquired by a French couple as a holiday retreat. Unlike the relatively large apartments built on Ben Yehuda Street during the thirties (95 square meters) this 60-meter flat was perfectly suited to its purpose though it required up-dating. In this context, the small, closed kitchen was re-built as part of the enlarged living-room, an extra bathroom was attached to the master bedroom, and a laundry corner was added to the general bathroom.

Quoting certain elements of the Bauhaus style characteristic of the area, the minimalist design uses subtle splashes of color associated with the International Style. Thus - blue, red, and yellow appear in furniture details, light fixtures and cladding, to create a visual link between all sections of the apartment. The concrete tiles decorated with the same colors, give uniqueness to each of the bathrooms, adding a nostalgic link to the eclectic past of the city.

**Architect:** Michal Aharoni

**Photos:** Tal Nissim